

kontuola

KONTUOLA, Idolaz elkarte, ANTZUOLA. Kazetaria: Marijo Deogracias **Maketazioa:** Iñaki Iturbe **Publizitatea:** Uxue Zabaleta **Erredakzio kontseilua:** Miren Anduaga, Gotzon Iparragirre, Patxi Kortabarría, Jone Larrañaga **Testuen zuzenketak:** Mariipi Laskurain, Lierni Legorburu **Telefonoa eta faxa:** 943 76 65 08, Herri ikastetxea.

Antzuolako hamabostekaria, 48. zenbakia. 1999ko abenduaren 3a.

Mexiko eta Antzuola bat eginda

Mexikotik hamasei gazte etorri dira Antzuolara lanera

Joan zen ekainaren batean iritsi zen lehenengo mexikarra herrira. Oscar Tellez da bera. Hasiera batean sei hila-beterako etorri bazen ere, bera da denbora gehien daramana herrian. Gaur egun hamasei mexikar ari dira Elayn lanean. Gazteenak hemeretzi urte ditu.

Celaya estatutik etorri dira gehienak. Celaya hiritik asko eta inguruetako komunitateetatik beste asko. Guztiak ere sei hilabetez Elay enpresan lan egitera. Kontuolan azaldu genizuen bezala, Elayk beste lantegi bat eraiki behar du Celayan. Mexikar gazte hauek Antzuolara etorri dira lanera, gero euren herriko lantegian aritzeko. Gazteak dira oso. Gazteenak hemeretzi urte ditu eta zaharrenak, hogeita hamahiru. Baina horrek ez die ardura. "Lanera etorri gara eta bide batez beste herrialde bat ezagutzera". Eta bide batez, elurra ezagutzera. Elurra egin zuen asteburuan izan ginen berbetan eurekin eta elurra ikusten zuten lehenengo aldia zen. Mexikotik Antzuolara eskolaren bitartez lortu dute etortzea, aukeraketa prozesu baten ondoren. Baina Antzuolan edo Antzuolarako bidean ezagutu dute elkar. Izan ere toki askotatik etorri dira eta: Celaya, Aguas Calientes, Guanajuato, Juveniles Rosas, Salamanca, San Martin de Camargo eta Veracruzetik.

Kontatu digutenez, "ohiturak ezberdinak dira. Poteoa esaterako ez genuen ezagutzen. Han ez daukagu tabernaz taberna ibiltzeko ohiturarik. Baina, egia esan, jendea ezagutzeko aukera bikaina eskaintzen digu horrek. Janaria ere ezberdina da; batez ere hemengo pikan-



Hemeretzi eta hogeita hamahiru urte bitartekoak dira.

tea, ez da hangoa bezalakoa; ez digu minik egiten, nahiz eta gehiago botatzen diogun". Antzuolako herriari buruz ere galdetu genien eta aho batez zera esan ziguten: "Antzuola? Txikia eta hotza". Antzuola txikia iruditzea ulertzekoa da Celayaren tamaina ikusita. Hotza dela esateak ere badu azalpenik. Celayan gutxieneko temperatura sei gradukoa da (neguan) eta batz bestea 20 gradu egiten omen du. Baina zerk sortu dizue

ikusmina? "Berdeguneek eta mendiek. Celaya oso laua da eta ez dago horrenbeste zuhaitz. Hemengo parajeak oso politak dira. Dagoeneko Gipuzkoa eta Bizkaiko herri asko bisitatu ditugu eta orain Pirinioetara joatekoak gara".

Mexikora joango bagina zer jango genuke? "Molea, tamalea, pozoleak, taakoak, gorditak edo entxilada, adibidez. Baina Celayara joanez gero, cagetak. Ahuntz esnearekin egindako gozoak". ■

■ ■ ■
Oscar Tellez, Martin Vazquez, Carlos Moreno, Raul Servín "Rules", Jair Aguilar, Jorge Ragel, Marco Arbizu, Patxi Corrales, Victor Subias, Miguel Martínez, Angel Cabrera, Porfirio García, Jose Javier Villagrán, Carlos Alberto Angeles, Mariola Satorre eta Jorge Roca
■ ■ ■

Nekane Gabilondo, gizarte langilea

Nekane Gabilondo

da joan den urritik gizarte langile berria. Karmele Kortak amatasun baja hartu zuenetik, bergarar gazte hau ari da Antzuolako udaletxean gizarte langile lanetan.

Orain arte Jardun euskara elkartearen ibili da lanean Nekane. Izan ere, bera izan da talde horren gazte dinamizatzailea. Hori dela eta, Antzuolan ere ezaguna da Nekane. Antzuolako Gaztetxokoaren lehenengo urtean berarekin elkarlanean antolatuta zuten eta, Gaztetxokoa. Jardunen lau urtez ibili da Nekane, baina berak Iruñean gizarte langile izateko ikasi zuen. Aitortu



digenez "gustura ari naiz Antzuolan lanean". Herritarrek harrera ona egin diotela dio, "baina herria ezagutzen dihardut oraindik".

MOTZIAN

UDALAK SUSTATUKO ETXEAK

Mireia Unamuno alkateak jakitera eman digenez, Udalak sustatuko etxeetako jabeek dituzten duda eta galdera guztiak argitzeko, alkateari idatziz agertu beharko dizkiote. Era honetan, Jaime Telleria aparejadoreak galdera guztiak jaso eta beharrezko azalpenak jabeari emango dizkio pertsonalki. Izan ere, Jaime Telleria da Udalak izendatu duen aparejadorea A-20 gunean egiten ari diren etxeetarako. Dirudienez, jabe bat baino gehiago joan da dagoeneko udaletxera etxe horien gaineko galderak egitera. Mireiak azaldu digenez, "modu honetara, komunikazioa zuzenagoa eta zehatzagoa izatea lortu nahi dugu. Dena den, oraindik hainbat gauzen gainean berba egiteko goiz da eta Jaimek berak ere aztertu beharko dituen dudak planteatzen ditu jendeak".

IDOLAZEN BATZARRA

Idolaz euskara taldeak bilera berezia antolatu du abenduaren 18rako. Orain dela hiru aste egindako bileraren jarraipena izan nahi du batzar honek. Hori dela eta, aurreko bileran agertu zirenei eta agertu ez zirenei egin die deia Idolazek. Aurrera begira Idolaz egin beharreko lana zehaztea litzateke helburua, edo behintzat, batzar orokorrean bazkideen aurrean aurkeztu beharrekoaz eztabaidatzea. Bilera 11:00etan hasi eta eguerdiko 12:00etan bukatuko da, Udal Liburutegian.

ZINE EMANALDIA

"Antz" filma eskainiko dute zinetokian abenduaren 5ean, domekan, arratsaldeko 16:30etan. Hurrengo domekan, berriz, abenduaren 12an, "Power Rangers espazioan" filma emango dute.

Beste emakume bat erail dute

Virginia Acebesen gorpua azaroaren 25ean lurperatu zuten, "Emakumeak jasandako erasoan aurkako Nazioarteko Egunean". Nigan piztutako inpotentzia eta amorru biziak lerro hauek idaztera eraman naute.

Egunero ematen da kasuren bat: 80 urteko agure batek bere emaztea bonbonaz jo eta zerraldo utzi duela, gazte batek andregai leihotik bota duela, besteak ez duela bakean uzten aspaldi banandu ziren arren... Gure aurkako bortizkeriak ez du mugarik. Iaz 600 emakumek baino gehiagok salatu zuten tratu txarrak jasana izana. Egunkarietako "sucesos" orrietan zutabe txikietan azaltzen dira gertaera hauek. Ematen den bortizkeria nabarmena da, terrorismoak mingarriena. Emakume bati emandako tratu txarra ez da, norberaren arazo pribatua, arazo sozial larria da. Denoi dagokigu. Gizonei esaten diet jarrera erangikorra izan dezatela emakumeen eskubide eta duintasuna zapuzten dituzten jokaeren kontra. Askotan kodriletan kobertura ematen zaie. Emakumeei, batez ere gazteei, beldurraren sarean ez erortzeko diotsuet. Komunikabideek, politikoez ere mezu mugatzaileak zuzentzen dizkigute: ez ibiltzeko kalean ordu txikietan, mutil batek lagunduta joateko, erropa "tentagarririk" ez jatzeko... Ez dira mezu askatzaileak. Ez dugu bizkarzainik nahi, ezta polizia gehiagorik ere, gogoratu emakume brasildarrari Indautxuko komisaldegian gertatutakoa.

Emakumeoi asko kostatu zaigu dauzkagun eskubideak lortzea. Geure bizitzaren jabe gara. Legedian, hezikuntzan, komunikabideetan eta gure buruetan asko dago aldatzeko. Gure eskubideak eta askatasuna ez daude salgai.

Pilar Etxaniz

KALEGOI 19 ☎ 943 76 64 07

Tomas Gezalaga

ANTZUOLA BERGARA

- Apaintetarako eta industriarako pinturak
- Paper margotzak
- Mokitak eta tapizatuak

GAILUR

taberna eta
gozotegia

Buztinzuri 13 ANTZUOLA
Tf. 943 78 70 32

ANTZUOLA

Apaintetak eta
isolamenduak
Pladurrezko dibisioak

Kalegoi 21 ANTZUOLA
Tf.: 943 72 30 05
Biltegia: 943 78 70 40

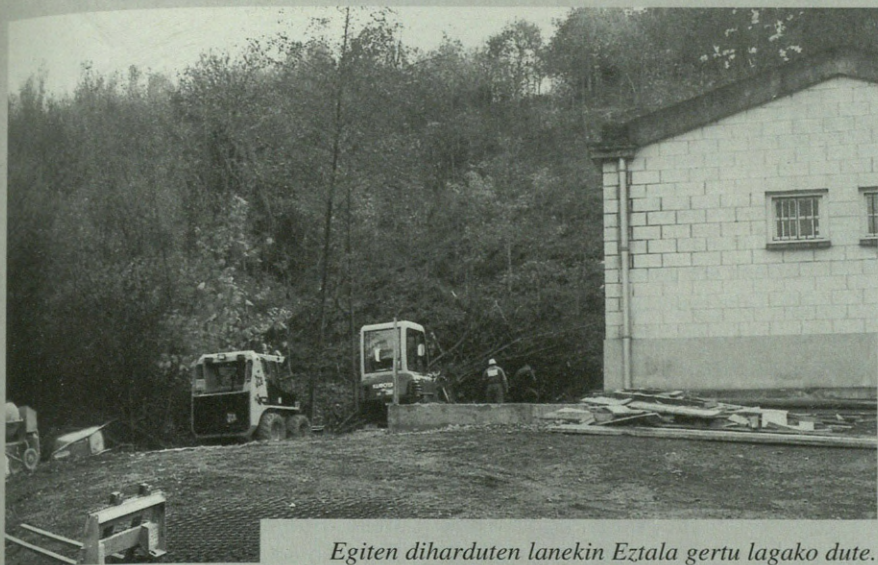
Igor eta Txomin



Margoak orokorrean

ANTZUOLA
609 157 131

BERGARA
609 150 164



Egiten diharduten lanekin Eztala gertu lagako dute.

Estalako futbol zelaia prest

Estalako futbol zelaietan hainbat konponketa egiten hasi dira. Aldagelak eta biltegia dauden etxetxo handitzeko lanak eta lur jausiak ekiditeko berriz ere lurra botako dute futbol zelaietan.

Valen Moñuxek azaldu digunez, biltegia handitzeaz gain, aldageletako ur bero sistema aldatu egingo da. "Orain arte, ura berotzeko sistema elektrikoa zegoen, baina horrek arazoak ematen zi-

tuen. Ur kopurua mugatua zen eta ur berorik gabe gelditzen ziren. Orain gasoleo biltegi bat jarriko da aldagelen kanpoaldean eta horrekin ur beroaren arazoa konpontzea lortuko dugu".

Horrez gain, aipatutako etxetxo horrek pitzatuak dauzka, zimendua gaizki dagoelako. Beraz, zimendu lanak behar bezala egin ondoren arazo hori konponduta geldituko da.

Olaran etxearen konponketak

Orain dela hamabost bat egun, Olaran etxea berriztu behar zutela azaldu ginen. Hainbat konponketa egin beharra daukagu emandako informazioaren gainean. Batetik, lanak noiz hasiko diren argitu behar dugu. Teilatu eta barruko egiturari dagozkion lanak joan den astelehenean hasi ziren. Arrasateko Lanbide Eskolako ikasleen errekuperazio lana ekainean hasiko da.

Aurrekontuari dagokionez, Antzuolako Udalak berrizte lanean erabiliko den materialaren %25a ordaindu beharko du

eta ez Kontuolan esan ziren 216 milioiak. Gipuzkoako Foru Aldundiak, gainera, 14 milioiko dirulaguntza ematea onartu dio Udalari. 10 milioi beheko solairuko konponketak egiteko, eta 3 lehenengo eta bigarrenekoak egiteko. Olaran etxean enpresa berriak bultzatzeko zentroa egingo da, lehenengo eta bigarren pisuan. Zentro hau Deba Garaiko Mankomunitateak gestionatuko du. Beheko solairuan, berriz, erakusketa gela eta hitzaldietarako gela bana jarriko dira. Hauxe izango da Antzuolako Udalak gestionatuko duen solairua.

Okerrak zuzendu eta Antzuolako euskeran emon

1. Zuk guri karamelua emon dozu.

1.

2. lez be diskua erosi jaten amari.

2.

Izen-abizenak eta telefonua:



idolaz bertako hizkeria
ANTZUOLA

Aurreko kontuolako erantzun zuzenak:

1. Jaikittakuan oinetakua jantzi eta oherakuan erantzi.

2. Bihar etorri neike / geinke / zeinke.

Sarituak: Jesus Kortabarría eta Onintza Legorburu

Eskuman erantzunak idatzi ostian, moztu eta laga Antzuolako udal liburutegian.

DATORREN EGUKITZA BAIÑO LEHEN.

Erantzun zuzenen artian 5.000 pezeta eta "Antzuolako hizkera"

liburuaren ale bat zozketatuko ditugu hamabostero.

LARREA

TABERNA

Kalebarren 17
ANTZUOLA

EGAÑA

Era guztietako arotz lanak

Tarima eta parketa jartzea
Zoruen kutxilatua eta barnizatuak

Kalegoi 21, ANTZUOLA Tf.: 943 76 64-23

GOROSTI

Taberna

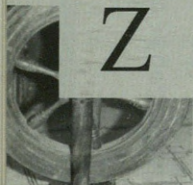
☎ 943 76 62 96

Zurrategi plaza ANTZUOLA

Jone Larrañaga, kultura teknikaria

“Baserrixa hobeto baloratzia nahi dogu”

Asko dira gure baserrietako ganbaretan gordeta dauden etxeko tresna eta lanbes zaharrak. Hori dela eta, Udalak, Foru Aldundiak lagunduta, Zaharkinak proiektua burutuko du Aranzadi elkartearekin batera. Helburua gure historiaren zati diren elementu horiek guztiak artxibo historikoaren zati bihurtzea dira. Jone Larrañaga, kultura teknikariak azaldu dizkigu Zaharkinak proiektuaren nondik norakoak.



Zer da Zaharkinak izeneko proiektua?

Gure ondare etnografikua ezagutzera emateko proiektua, erakusketak batekin bukatuko dira. Basarritan lurra lantzeko eta abeltzantzarako erabilittako tresnak, altzarixak, erlijiozko gauzak, garbittasunerako erabiltzen zirenak...

Zein helburu dauka?

Gure ondaria hobeto ezagutzia eta baloratzia. Gauza horrek, azken fiñian, gure herrixan bizitzaren oiñari izan direlako eta gure historiaren zati direlako.

Zeintzuk hartuko dute parte Zaharkinak-en?

Aldundiak lagundutako proiektua da, eta Antzuolako Udalak eta Aranzadi elkarteak egingo dabe. Aranzadi elkarteak proiektua teknikoki landuko dabe. Euren lana, basarritan ikusitako tresnen fitzak egin, eta aukera egin eta gero, tresnak batzia eta garbitzia izango da. Erakusketa be eurek montatuko dabe.

Baserritarren parte hartzea oso garrantzitsua da.

Duda barik. Euren etxetan sartzeko aukeria eta gauzak lagatzia euren esku dagolako. Argi eta garbi laga nahi dogu basarritan jasotako pieza danak segu-

rua izango dabela, eta erakusketia bukatutakuan danak bueltatuko direla.

Gazteek ere parte hartuko dute.

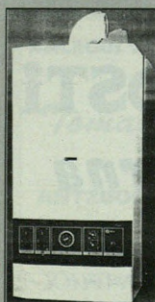
Bai. Gure asmua da 13-20 urte bitarteko gaztekin harremanetan jartzia eta parte hartze aktibua edukitzia. Aranzadikeuz gain, basarritara gaztiak be juango dira. Piezen argazkixak etarako ditue eta pieza horren ezaugarriak jaso.

Transmisiño aldetik eten haundixa dago zaharren eta gaztien artian. Gaztiak zuzenaren parte hartuta, lehengo bizi-modua eta kultura ezagutu eta, azken fiñian, gure sustarren kontzientzia hartzia bultzatu nahi da.



Honelako piezak jasoko dira.

“Jasotako pieza danak segurua izango dabe eta gero jabiei bueltatu egingo jeu”



Z Zabalo Iturgintza S.L.

Bidea eginez

Tailerra: Uzarraga bidea 10. Tf. 943 78 71 78

Erakusketa: Kalebarren 1. Tf. 943 78 71 79, Tf. eta F. 943 76 64 73

- Gasa
- Berogailuak
- Haize egokitua
- Enpresen mantenimendua
- Lurrin instalazioak
- Bero-aurreztea
- Bainugelak. Proiektuak momentuan egiten ditugu DIBaren bidez
- Birgaitze-espeditentak bideratzen ditugu

KALEGOI 19 ☎ 943 76 64 07

Tomas Gezalaga

ANTZUOLA BERGARA

- Zoruen kuxilatua eta barnizaketa •